

BYRRH

VIN TONIQUE et APERITIF

Agents: PAUL GELPI & SONS, New Orleans

RECOMMANDE AUX FAMILLES VENTE EN 1912: 11,000,000 DE BOUTEILLES L. VIOLET. - THUIR, FRANCE

BYRRH

ENGLISH SECTION

L'Abeille de la Nouvelle-Orléans Daily Edition.

NEW ORLEANS BEE PUBLISHING CO., Limited PUBLISHER.

Col. HUGUES J. DE LA VERGNE PRESIDENT AND EDITOR.

H. BEGUE, JR. MANAGER.

Phone Main 3487.

Office, 520 Conti St., between Decatur and Chartres.

Entered as second class mail matter, at the Postoffice at New Orleans, La., under Act of March 3, 1879.

SUBSCRIPTION RATES.

Table with columns for subscription periods (Daily Edition, In the United States, For Foreign Countries) and rates.

HAPPENINGS 69 YEARS AGO.

Probable Discovery of the History of a Former Race. The lower Sandusky, Ohio, Democrat, states that about two miles from that village, on land known as the "Ker tract," there is an ancient mound, circular at the base — about 39 feet in diameter, rising ovally at the point, which is surrounded by an oaken stump probably originally two feet in diameter, which is almost totally decayed from age. A few days since, some boys dug into the mound, and nearly under the stump, at the depth of three feet, a skeleton was found, much decayed, but portions of it in a fair degree of preservation. Near the head were found two stone hatchets, an arrow head, a stone pipe, and—far more singular—a lot of plates, apparently singlass, which were covered with lines and hieroglyphics of different and beautiful colors. The colors and workmanship betoken a more advanced and entirely different state of the arts than has heretofore been discovered in the remains of Indian tribes. Some of the plates were destroyed, but there are 15 preserved. They are circular, oval in shape, and about 7 inches by 10 in size. A pipe bowl, beautifully finished from stone, was also found, the bowl of which is nearly round, rises from a base, on the bottom of which are the figures 1461. — Measures have been taken under the supervision of some intelligent citizens, farther to explore this singular mound. There is little doubt that these plates contain the history of some former race that has inhabited this country, and farther discoveries will be awaited with impatience.

Hearings on Grain Standards Regulations Announced.

Washington, D. C., Oct. 18. — The office of Markets and Rural Organization, U. S. Department of Agriculture, announces that four hearings will be held in the field and one in Washington in the next two weeks to consider a tentative draft of the rules and regulations for the administration of the United States Grain Standard Acts recently passed by Congress. Copies of

TO THE PUBLIC.

The New Orleans Bee, No. 520 Conti St., is prepared to publish in the English language in its daily paper all legal and judicial advertisements and notices at the rate of three and a half (3 1/2) cents per agate line, net, payable cash in advance, instead of seven (7) cents per agate line as heretofore.

The tentative draft will be printed and submitted in bulletin form for the consideration of those concerned. The field hearings, which will be held in order that all interested may appear in person to be heard in connection with the administration of the act, will be as follows:

- October 19, at 9:30 a. m., McAlpin Hotel, New York City.
October 21, at 9:30 a. m., St. Charles Hotel, New Orleans, La.
October 23, at 9:30 a. m., Baltimore Hotel, Kansas City, Mo.
October 24, at 9:30 a. m., Sherman House, Chicago, Ill.
A final hearing will be held in room 555, Munsey Building, in the city of Washington, commencing at 10:00 o'clock in the forenoon of October 27, at which consideration will be given to all the points brought up by the grain interests of the country at the several preliminary hearings. Grain growers, merchants, millers, and all others interested in grain or the administration of the act are invited to be present at any of these hearings. Opportunity will be afforded for oral discussion, and those who can not appear in person may present their views in writing.

REAL ESTATE TRANSFERS.

Ellis Breenlaw Realty Co., Inc., to Savings and Homestead Assn, portion, Johnson, Jena, Prieur and Napoleon, \$1,200.—Manion.
Mrs. Walter C. Flower to Hubbard M. Feid, portion, St. Charles, Louisiana ave., Carondelet and Toledano, \$8,500.—Quintero.
Robt. J. Kendall to Industrial Homestead Assn, lot, Hodge, Claiborne, Calhoun and Bloomingdale Line, \$300.—Dreyfous.
Purchaser to Vendor, same property, \$500.—Dreyfous.
Unionla Real Estate Co. to Jos. R. Behrens, portion, State, Frank, Frank and Bloomingdale Line, \$3,750.—Wenck.
Joseph A. Blythe to Orleans Riverside Realty Co., Inc., 5 lots, Taylor, Yimore, East 3rd and East 6th, \$61.—Private.
Same to Same, 8 lots, same square as above, \$126.—Private.
Same to Dr. L. B. Bourg, 10 lots, Polk, Taylor, E. 2nd and E. 6th, \$175.—Private.
Orleans Riverside Realty Co. to Joseph A. Blythe, 5 lots, Grant, 3rd, Hayes and E. 6th, \$61.—Private.
Jos. R. Behrens to Eureka Homestead Society, portion, Camp, Peniston, Chestnut and Gen. Taylor, \$3,750.—Benedict.
Purchaser to Vendor, same property, \$3,000.—Benedict.
Eureka Homestead Society to Ben. C. Grasser, portion, Jeannette, Birch, Burdette and Adams, \$4,000.—Benedict.
Edward Barty to Conservative Homestead Assn, lot, Constance, Thalia, Erato and Magazine, \$1,000.—Buchmann.
Purchaser to Vendor, same property, \$1,000.—Buchmann.
Mrs. Emile Muller to Oscar Schreiber, lot, Bertrand, Bravier, Bolivar and Verdido, \$2,300.—Rouen.
John M. Jorda and Wife to German American Homestead, lot, Rampart, St. Philip, Burgundy and Dumaine, \$4,000.—Meunier.
Purchaser to Sidney J. Boisdon, same property, also 2 lots, Rampart, Flood, Caffein and St. Claude, \$4,000.—Meunier.

Old New Orleans. Several years ago at the request of Mayor Behrman, Mr. W. O. Harj pre-

TREMBLEMENTS DE TERRE.

Depêche Spéciale à l'Abeille. Atlanta, Ga., 18 octobre. — Des secousses sismiques se sont produites à Atlanta vers quatre heures du matin, mais d'une intensité très légère. Peu après plusieurs centaines de personnes se portèrent vers le bureau météorologique pour se renseigner sur ces secousses anormales.

Depêche Spéciale à l'Abeille. Nashville, Tenn., 18 octobre. — Hier, peu après quatre heures du matin un léger tremblement de terre a été constaté en notre ville.

Depêche Spéciale à l'Abeille. Montgomery, Ala., 18 octobre. — Une légère secousse sismique s'est fait ressentir en notre cité, vers quatre heures deux minutes du matin.

Depêche Spéciale à l'Abeille. Birmingham, Ala., 18 octobre. — Une secousse sismique s'est fait sentir de façon assez violente en notre ville, des cheminées ont été renversées, mais aucun accident de personne n'a encore été cité.

Depêche Spéciale à l'Abeille. Chattanooga, Tenn., 18 octobre. — Une secousse sismique relativement forte s'est fait sentir en notre ville, hier, peu après quatre heures du matin. Quelques dégâts minimes ont été enregistrés, mais aucun accident déplorable n'a été signalé.

Jeune fille blessé son père.

Depêche Spéciale à l'Abeille. Chicago, 18 octobre. — Mlle Fern Roberts a tiré un coup de revolver sur son père, le Dr. Grand J. Roberts, et s'est logée une balle dans le genou, accidentellement, croit-on. La jeune fille se justifie de son acte en disant qu'elle se vengeait de propos insultants de son père sur sa mère, Mme Fern Roberts Espy, en ce moment demeurant à la Nouvelle-Orléans, qui, après son divorce avait épousé M. Espy.

Le duc d'Orléans demande le divorce.

Depêche Spéciale à l'Abeille. Paris, 18 octobre. — Le duc d'Orléans a adressé à la cour de Rome une instance en divorce, alléguant que son mariage avec l'archiduchesse Marie Dorothea d'Autriche n'est pas valide selon les lois ecclésiastiques.

Les communiqués allemands.

New York. — Toute la presse américaine et particulièrement le "New York Evening Sun" souligne que les communiqués allemands ne sont guère conformes à la vérité.

COMMERCIAL.

Spot Cotton. Middling. New Orleans 17.81, Galveston 18.00, Montgomery 18.00, Memphis 17.75, Little Rock 17.78.
FINANCIAL. Bonds. Street Railroads. American Cities 3-6s 97 1/2 98, Birmingham Ry. L. and P. 4 1/2s 90 90 1/2, Western 3s 94 1/2 95, N. O. Ry. R. R. gen. mtg 103 1/2 104 1/2, N. O. Ry. and L. Co. 4 1/2s 84 1/2 84 1/2, State and City 97 1/2 97 1/2, Premium bonds 91 1/2 92 1/2, Public Improvement, new 91 1/2 92 1/2, Public Improvement, 1910 93 93 1/2.

LE BULLETIN DU JOUR.

Suite de la 1ère page.

"de l'un ou de l'autre." Pour ces esprits, qui est cependant un des plus clairvoyants de l'Allemagne actuelle, tout ce qui intéresse la suprématie allemande est nécessaire. L'annexion des départements du nord de la France; nécessaire; l'annexion de la Belgique; nécessaire; l'écrasement de la France; nécessaire. Il y a trois semaines, le même prince de Bulow affirmait, d'après le journal bavarois "Vaterland," que "certainement l'Allemagne sortira de cette guerre plus grande et plus puissante que jamais." Quand un homme de l'importance de l'ancien chancelier tient un langage pareil, quelle doit être la mentalité des simples bourgeois allemands? Hétons-nous d'ajouter que de Bulow, de Schom, et de Donnersmark n'ont aucun de leurs fils tués dans la boucherie de Verdun, ni dans celle de la Somme; qu'ils ne souffrent ni de la misère, ni de la faim, et qu'ils regardent, tous trois, du côté du pouvoir, où ils rêvent concurrence de revenir, en passant par dessus des centaines de milliers de cadavres. Les petites gens ont d'autres raisons et pensent différemment. Aussi comprendra-t-on cette parole loyale et indignée du prince abbé Max de Saxe, qui, parlant de l'entreprise du Kaiser, a osé écrire, dans une lettre qu'on a fait courir à la cour de Dresde: "Il n'est pas possible que Dieu ne punisse pas les auteurs de cette guerre criminelle et odieuse, où la cruauté le dispute à l'injustice."

ECHOS DU VIEUX MONDE.

Suite de la 1ère page.

Geneve. — Des bulgares arrivés récemment à Geneve affirment que les raids des alliés sur Sofia ont provoqué une véritable panique et que les dégâts sur les ouvrages militaires sont très importants.

DEPECHE DES ETATS-UNIS.

Suite de la 1ère page.

détruit deux manufactures du quartier de Queensborough dans la soirée d'hier. De nombreuses victimes ont péri dans les flammes, et on est également sans renseignements sur bien des employés des usines qui ont disparu depuis le sinistre. On suppose que sept personnes ont certainement péri. Les dégâts matériels de montent à 250,000 dollars.

ROCHETTE RESUSCITE.

Le célèbre escroc vient d'être réprimé.

Paris, 18 octobre. — La remarquable affaire Henri Rochette, est encore présente à l'esprit de tous, aussi est-il presque inutile de rappeler que le célèbre Rochette fut l'un des banquiers à grande vogue de la capitale et que son... habileté, financière... le conduisit après maints exploits, ruineux pour la petite épargne française, sur les bancs de la cour d'assises en 1912. Les détournements de l'adroit spéculateur avaient drainé plus de 100,000,000 de francs, et le nom du fameux financier fut assez intimement lié à la célèbre affaire où la femme du nommé Caillaux, assassina le très estimé journaliste parisien Gaston Calmette, rédacteur en chef du "Figaro." Favorisé probablement par de puissants amis, Rochette était parvenu à déjouer la police française et à fuir la paille humide des cachots. Or, voici que la justice française vient de découvrir dans un cycliste militaire nommé Georges Bienaimé, engagé volontaire depuis le début de la guerre, et qui fut estafette de l'état-major devant Amiens, le banquier célèbre Henri Rochette. Thémis repréant aussitôt ses droits s'est, cette fois, bien assuré de son importante personne.

Bière Regal. Chacun trouve quelque chose d'agréable dans la Regal Beer. Tout le monde aime son arôme, tout le monde aime son goût, mais avant tout, tout le monde apprécie sa qualité rafraîchissante et fortifiante car il n'y a pas de doute qu'elle fait l'affaire dans ces journées de chaleur. Téléphones à la Brasserie, Main 1440, et faites-vous envoyer une caisse. AMERICAN BREWING CO. NOUVELLE-ORLEANS, LNE.

BEST BOTTLED AND KEG BEERS UNDER THE FLAG. NATIONAL BREWING CO. COCA-COLA NEW ORLEANS, LA. EAGLE BREW. & OLD HEIDELBERG.

FLIXIR DUCRO. Traitent l'organisme sans autre surcharge. Guérissent la tuberculose, les maladies infectieuses et de langueur, l'anémie, la convalescence, la sémité et les maladies de l'estomac. Vendu par pharmaciens: E. FOLGER & CO., Inc., 50 rue Beckman, New-York.

DEMANDES. PETITES ANNONCES. PROPRIETES FONCIERES A VENDRE. UNF BAISSE en brique à trois étages, No 725, rue Conti, entre E. 4 rue Bourbon et No 25. Bon rapport. S'adresser 320 rue Conti, 13 av-17. PERSONNEL. Col. Hugues J. de la Vergne a transféré son étude d'avocat au Barreau de l'Abeille, 520 710 Conti. Téléphoné Main 3487. COURS DE FRANÇAIS. Leçons de langue Française, littérature, style, correspondance, etc., conversation par le professeur Chas. P. de Boissy d'après la nouvelle et rapide méthode. Pour les inscriptions s'adresser au professeur Chas. P. de Boissy, 312 avenue Esplanade en ville. Phone: 1081-2-11.

F. A. BRUNET. HORLOGER, BIJOUTIER, JOAILLER. 313 RUE ROYALE. Phone Main 4380. La seule Grande et Unique Maison Française à la Nouvelle-Orléans. Les ordres de la campagne sont sollicités. Crème à la Glace "Jersey" DE HARRIS. "La Crème de Qualité". Charlotte Russe glacée; Pâtisseries Française et glacées une spécialité. LIVRAISON IMMEDIATE. TELEPHONE, Jackson 1080-1081.

Consulat Général de France. 522 BOURBON STREET. (Ouvert de 9 heures à 5 heures, Samedi de 9 heures à Midi.) Le Gérant du Consulat Général a l'honneur de porter à la connaissance des personnes dont les noms suivent, qu'ayant d'importantes communications à leur faire, il leur serait reconnaissant de se présenter en personne au Consulat Général, ou de lui envoyer leur adresse par la poste: Cazabonne, Charles. Fitzgerald, James. Laharthe, Mme Marie Georges. Lavoau, Guillaume. Mandill, Antoine Jacques Michel. JEAN-BERNARD. En faisant vos commandes mentionnez l'Abeille, S. V. P.

THEATRE DE L'OPERA FRANÇAIS.

TROUPE SILINGARDI DE GRAND OPERA. SEULEMENT SIX REPRESENTATIONS D'ABONNEMENT. Billets en Vente au Magasin de GRUNEWALD CO., LTD., 733 RUE CANAL. Quelques-uns des Opéras seront chantés en Français.

OUVERTURE LE 31 OCTOBRE.